

## **СОГЛАШЕНИЕ**

**о подготовке китайских преподавателей по программе магистратуры по направлению подготовки 51.04.01**

**Культурология «Современное искусство и креативные индустрии»  
между**

**Федеральным государственным бюджетным образовательным учреждением  
высшего образования**

**«Забайкальский государственный университет»  
(ФГБОУ ВО «ЗабГУ») (Россия, г. Чита)**

**и**

**Саньцзянским художественным профессиональным колледжем  
(Китай, пров. Хэйлунцзян г. Цзямуся)**

**Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Забайкальский государственный университет» (ФГБОУ ВО «ЗабГУ») (РФ, г. Чита) в лице и. о. ректора Мартыненко Оксаны Олеговны, действующей на основании Приказа Министерства науки и высшего образования Российской Федерации №10-02-02/132 от 12.09.2022 г., именуемый в дальнейшем «Российская сторона», и Саньцзянский художественный профессиональный колледж (КНР, пров. Хэйлунцзян г. Цзямуся), в лице ректора Ван Инхай, действующего на основании прав по должности, именуемый в дальнейшем «Китайская сторона», при совместном упоминании именуемые Стороны,**

следуя ранее достигнутым договорённостям, учитывая обоюдный интерес к развитию долгосрочного сотрудничества на взаимовыгодной основе, расширению связей и обменов в области образования, преподавания и научных исследований,

достигли договоренности о направлениях сотрудничества и подписали настоящее Соглашение о нижеследующем:

### **1. Предмет Соглашения**

В целях дальнейшего расширения дружественных связей и укрепления сотрудничества двух учебных заведений в сфере науки и образования Стороны договорились осуществлять подготовку преподавателей учебного заведения Китайской стороны по программе магистратуры вуза Российской стороны по направлению подготовки магистратуры 51.04.01 Культурология «Современное искусство и креативные индустрии».

### **2. Направления сотрудничества и взаимные обязательства Сторон**

2.1 Китайская сторона направляет своих преподавателей, владеющих русским языком, для дальнейшего обучения по программе магистратуры по направлению подготовки 51.04.01 Культурология «Современное искусство и креативные индустрии» на базе вуза Российской стороны. (Лицензия на право образовательной деятельности от 28 июля 2016 г. № 2292 и Свидетельство о государственной аккредитации от 01 августа 2018 г. № 2894 выданы Федеральной службой по надзору в сфере образования и науки).

2.2 Нормативный срок обучения по вышеназванной магистерской программе составляет 2 года.

2.3 На обучение по данной магистерской программе принимаются граждане КНР, преподаватели Китайской стороны, имеющие соответствующий документ об образовании на уровне четырёхлетнего бакалавриата и степень бакалавра или магистра. Документы об образовании (оригиналы) должны быть переведены на русский язык, заверены нотариально, легализованы в установленном порядке и представлены Российской стороне в период приёмной кампании.

2.4 Преподаватели Китайской стороны должны владеть русским языком на достаточно высоком уровне для усвоения материала магистерской программы.

2.5 Для поступления на магистерскую программу Российской стороны преподаватели Китайской стороны проходят собеседование и пишут эссе на заданную тему на русском языке.

2.6. Программа магистратуры реализуется в гибридном формате с применением электронного обучения, дистанционных образовательных технологий, электронной информационно-образовательной среды Забайкальского государственного университета.

2.7 Российская сторона обеспечивает визовую поддержку преподавателей и выполняет все формальности, связанные с их пребыванием в стране, в соответствии с требованиями законодательства РФ.

2.8 Российская сторона предоставляет платное место для проживания в студенческом общежитии университета.

2.9 При успешном завершении обучения на базе вуза Российской стороны китайские преподаватели получают диплом магистра на двух языках: английском и русском.

2.10 Диплом магистра, выданный Российской стороной, эквивалентен диплому магистра, выданному в Китае на основании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о взаимном признании документов об образовании и учёных степенях от 26 июня 1995г.

### **3. Финансовые условия**

3.1 Стоимость образовательных услуг по вышеназванной магистерской программе в рамках настоящего Соглашения составляет 170 000 (сто семьдесят тысяч) рублей.

3.2 Стоимость обучения может быть скорректирована с учётом инфляции и фактических расходов Российской стороны в соответствии с её локальными нормативными актами.

3.3 Стоимость проживания в общежитии определяется на основании Приказа ректора ЗабГУ «О стоимости проживания в общежитии для иностранных граждан ЗабГУ».

### **4. Действия Сторон при возникновении форс-мажорных обстоятельств**

В случае возникновения форс-мажорных обстоятельств, а именно стихийных бедствий, техногенных катастроф, военных действий или иных ситуаций непреодолимой силы, которые могут представлять угрозу безопасности или отрицательно воздействовать на здоровье и жизнь иностранного гражданина, находящегося по приглашению одной из Сторон, Стороны обязаны предпринять

все возможные усилия, чтобы оказать всестороннюю помощь и поддержку и организовать отправку иностранца на родину.

### 5. Срок действия Соглашения

Настоящее Соглашение вступает в силу с момента его подписания и действует в течение всего срока обучения китайских преподавателей.

### 6. Порядок изменения условий или расторжения Соглашения

6.1 Вопросы, не вошедшие в данное Соглашение, решаются Сторонами в рабочем порядке и, в случае необходимости, Стороны подписывают Дополнительное соглашение, которое будет являться неотъемлемой частью данного Соглашения.

6.2 По обоюдному согласию Сторон действие данного Соглашения может быть продлено.

6.3 Изменения, дополнения или расторжение настоящего Соглашения должны осуществляться на основе письменной договоренности обеих Сторон не менее чем за 6 месяцев.

6.4 Все конфликтные ситуации, в случае их возникновения, решаются Сторонами в процессе переговоров в условиях взаимного уважения и заинтересованности в сотрудничестве.

### 6. Прочие условия

Настоящее Соглашение составлено в двух экземплярах, каждый из которых изложен на русском и китайском языках по одному для каждой из Сторон, причем оба текста идентичны и имеют одинаковую юридическую силу.

### 8 Юридические адреса и подписи Сторон

**ФГБОУ ВО «ЗабГУ»**

РФ, 672039, г. Чита,  
ул. Александр - Заводская, 30  
Тел.: (007)-3022-41 64 44  
Тел.: (007)-3022-35 98 71  
E-mail: [umochita@mail.ru](mailto:umochita@mail.ru)

И.о. Ректора: О.О. Мартыненко

**Саньцзянский художественный  
профессиональный колледж 154013,  
Китай, провинция Хэйлунцзян, г.  
Цзямусы, пригородный район общины  
Далай.**

Тел: + 86-454-8871111  
E-mail: [sjmsxy@163.com](mailto:sjmsxy@163.com)

Ректор: Ван Инхай

2024 г.

«        »

2024 г.

